Весе масторткэнь пролетарийтне, пурнаводо вейс!

ЛЕНИНЭНЬ КИЯВА

1941 ие ЯНВАРЕНЬ 22-це чи
8 (1304) №

ЛИСИ: 11-це ие, 12 № ковс

ВЛКСМ-нь Мордовской обкомонть ды Саранск ошонь комитетэнть газетаст

17 ие Ленинтэме— Ленинэнь киява

Ютасть 17 ие седе мейле, зярдо кулось Владимир Ильич Ленин.

Всенародной трауронь читнестэ, вожденть кандолазонзо велькссэ, большевистской партиянть пельде Сталин ялгась макссь клятва—педе-пев топавтомс Ленинэнь заветэнзэ. Сталин ялгась макссь вал, што партиясь карми кирдеме сэрейстэ ды ванстамо ванькснчиса партиянь членэнь великой званиянть; ванстамо минек партиянть единстванзо, прок эсь сельменек; ванстамо ды кемекстамо пролетариатонь диктатуранть; кемекстамо весе вийсэнек робочейтнень ды крестьянтнэнь союзонть; кемекстамо ды кастамо республикатнень Союзонть; кемекстамо Якстере Армиянть ды Якстере Флотонть; кемекстамо ды кастамо весе мирэнь трудицятнень союзонть —Коммунистической Интернационалонть.

Сталинской клятванть свято ды нерушимо топавты минек большевистской партиясь, конань эйсэ вети Ленинэнь тевенть великой продолжателесь Сталин ялгась. Сталин ванстызе ленинской учениянть вагтнень эйстэ, развил те учениянть ды кеме кедьсэ вети советской государственной кораблянть тешкстазь киявант. Ленинэнь-Сталинэнь учениятнень верноикс улезь, большевистской партиясь пачтизе советской народонть социализмань победантень, ливтизе минек масторонть социалистической расцветэнь ды могуществань кинть лангс.

СССР-сь уш сасынзе ды икельдизе главной капиталистической мастортнэнь производствань техникань уровенень коряс ды промышленностень касома темпатнень коряс. Сталинской пятилеткань иетнень перть СССР-нть промышленной продукциязо мировой производствасонть касс 1938 иестэ 15,8 процентс (2,7 процентэнть 1913 иестэ).

ВКП(б)-нь XVIII-це съездэнть Сталин ялгась аравтсь исторической задача: маласо 10-15 иетнень перть сасамс ды икельдямс главной капиталистической мастортнэнь экономическияк. Сталинской колмоце Пятилеткась ютавтови тевс СССР-нь те основной экономической задачанть топавтоманзо кис бороцямонь знак ало. Колмоце Пятилеткань планонть топавтозь, Советской Союзось кепетьсы эсензэ производствань объемонть, примерно, войнадо икеле шканть коряс 15 раздо седе сэрейстэ.

Социалистической индустриянть виензазь, партиясь Сталин ялганть марто прявтсо успешна решизе пролетарской революциянь сложнейшей задачанть,—единоличной беднякосередняцкой миллионт хозяйстватнень аравтынзе коллективной производствань рельсатнень лангс. Кулачествась—минек масторсо эксплоататорской класстнэнь те остатка представителесь—ульнесь ликвидировазь сплошной коллективизациянь основанть коряс.

Советской Союзось теевсь мирсэнть сехте крупной, сехте передовой, механизированной велень хозяйствань масторокс. Кемекстазь, теевсь нерушимойкс робочей классонть ды крестьянствань союзось, нардтневить грантне робочейтнень ды крестьянтнэнь юткссо—ошонь ды велень социалистической хозяйствань труженниктнень юткссо.

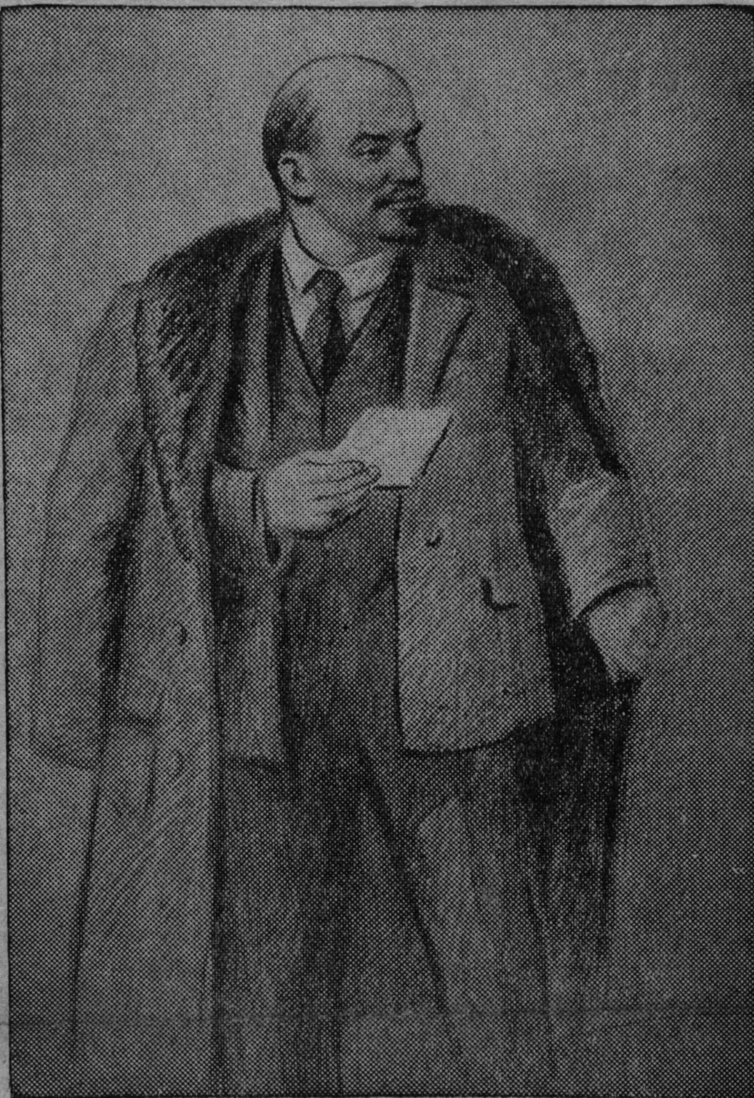
СССР-нть эрямосонзо нетть покш изменениятне тешкстазь СССР-нь од Конституциясонть, конань творецэкс ашти Сталин ялгась.

Ильичень великой заветнэстэ вейкекс сави трудицятнень коммунистической воспитаниядо заветэсь. Неень шкань обостренной международной положениянь еще седеяк пек ледстни тенек коммунистической воспитаниянь задачанть эрявиксчинзэ. Сехте главноесь—те трудонтень коммунистической отношениянь воспитаниясь, социалистической трудонь сэрей производительностентень кис бороцямось. Ленин кортась: «Трудонь производительностесь, те, меельсь пелев, сехте важной, сехте главной общественной од строень победантъ туртов».

В. И. Ленинэнь куломадонзо мейле 17 иетнень перть пек покшсто касс Советской Союзонть могуществазо, сонзэ вооруженной виензэ.

Советской Союзось, эсензэ виензэ лангс нежедезь, мудрой сталинской внешней политикант тевс ютавтозь, отстоял мир ды безопасность СССР-нь народтнэнень. Неть иетнестэ великой социалистической государстванть внешней политиказо добовась зярыя пек покш од изнявкст. Капиталистической мирэнтнень савсь аламодо теснявомс ды шаштомс удалов. СССР-нь братской народтнэнь счастливой семиянтень совасть капиталистической рабствастонть менстязь Западной Украинань ды Западной Белоруссиянь народтнэ, Бессарабиянь ды Северной Буковинань народтнэ. Социализмань знамянть алов стясть Литвань, Латвиянь ды Эстониянь народтнэ.

Великой Сталинэнь руководстванзо коряс, Ленинэнь бессмертной идеянзо тевс ютавтозь, минек масторось кемезь моли икелев коммунизмань вершинатненень.



Владимир Ильич Ленин.
(Репродукциясь П. В. Васильев художникенть рисункасто).

ТРАУРНОЙ СОБРАНИЯТ

Саранск ош. 170 сех паро агитатор ды пропагандист кучозельть ошонь крупной предприятиятнесэ ды учреждениятнесэ докладонь ды беседань ютавтомо В. И. Ленинэнь кулома чистэнзэ 17 иетнень топодемадонть.

Январень 21-це чистэ Мордовской государственной телень театрасонть траурной собраниясонть ошонь партийной ды советской активенть туртов теезель доклад: «17 ие Ленинтэме Ленинэнь киява Сталин ялганть руководстванзо коряс».

* * *

Исяк Саранск ошонь 9-це № Мордовской средней школасонть ютавтозель траурной собрания, кона ульнесь посвященной В. И. Ленинэнь кулома чистэнзэ 17 иетнень топодемантень.

Историянь коряс преподавательницась Е. Д. Бор ялгась старшей классонь тонавтницятнень туртов тейнесь доклад В. И. Ленинэнь эрямодонзо ды сонзэ революционной деятельностензэ. Сон ёвтнесь ламо интересной эпизодт Ильичень ссылкасо эрямодонзо

Истяжо покш мельсэ тонавтницятне кунсолызь школань директоронть М. И. Маланьин ялганть докладонзо «Кровавой воскресениядонть».

Ю. Васильева.

ЛЕЦТНЕМАТ ЛЕНИНДЭ

«...Сон свал ульнесь дисциплинанть кис, ды тень сех паро доказательствакс ашти сонзэ детищанть—минек большевистской партиянть внутренней структуразо. Большевистской партиясонть дисциплинась военной дисциплинадонть седе суровой ды седе строгой. Те сех пек теевсь Ленин ялганть влияниянзо коряс» (М. В. Фрунзе).

«Лиятненень требовательноекс улезь, Владимир Ильич сонсь дисциплинированноель пек парсте. Эрьва тевенть, партийной эрьва поручениянть сон топавтылизе изумительно точно, тщательно. РСДРП-нь IV-це съездэнть мейле, Петербургсо ушодовсь кампания Государственной думантень кочкамотнень коряс. Весе покш фабрикатнесэ ды заводтнэсэ эрсильть собраният неть кочкамотнень анокстамонть туртов. Партиянь Петербургской комитетэнть секретарень эсь обязанностнень коряс мон кучнилинь предприятиятнес докладчикть. Сынст юткссо монь списокасонть ульнесь Ленингак. Вестькак эзь ульне истя, штобу Ленин аволь моле докладонть тееме, вестькак сон эзь поздаякшно. Докладонть мейле омбоце чистэнть сон сакшныль явкав ды точно ёвтниль, зяро ломать ульнесть, кодат вопрост макснильть, кодат настроениятне заводсонть или фабрикасонть» (Е. Стасова).

«Владимир Ильич маштыль ванстомо лиянь шкантькак. Сон зярдояк эзь кармавтне учовтомс эсь прянзо ды Совнаркомонь ды СТО-нь заседаниятненень сыль ровна назначазь шкастонть. Совнаркомонь ды СТО-нь членэнть поздамонть сон мериль башка тешкстамс протоколс, сень ёвтазь, кие ды зяро минутас поздаясь».

«Владимир Ильич вестькак эзь тукшно кабинетстэнзэ, электричестванть апак мацте, ды, бути миненек савкшнось туемс электричестванть апак мацтезь ды сон неилизе тень, то зярдояк а стувтылизе омбоце чистэнть теемс миненек замечания электрической энергиянть лезэвтеме ёмавтнемант кис» (Л. Фотиева).

«В. И. Ленин свал пек мурниль четкостень, точностень, деловитостень аразьчинть кис, корс а кирдиль разгильдяйствань, халатностень, незаинтересованностень се роботасто, конань ломанесь теиль, ды эсензэ обычной настойчивостьсэ ды кемечисэ бороциль неть асатыкстнэнь каршо...

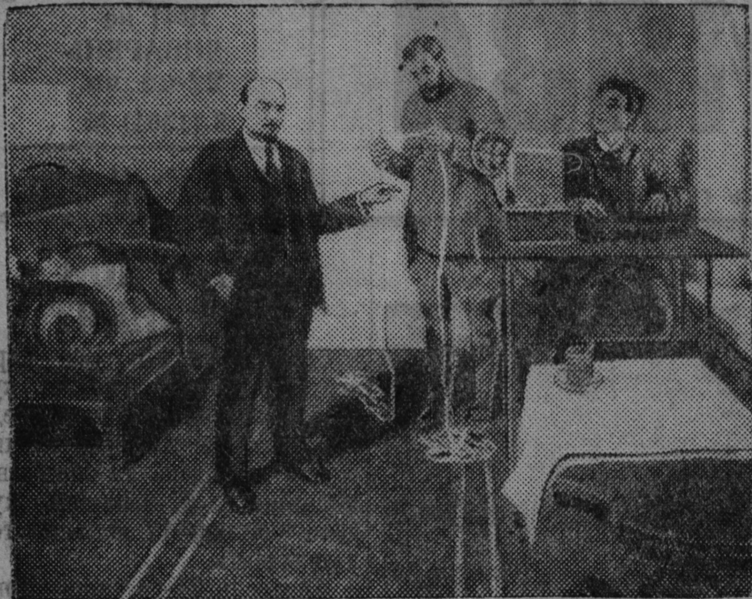
Ленин вешиль эрьва роботникенть пельде сень, штобу пачтемс педе-пес, лиякс меремс реальной неявикс результатс, сонензэ максозь эрьва тевентъ. Те правиланть а топавтоманзо сон ловиль бюрократизмань ды волокитань главной причинатнень эйстэ вейкекс...

Эсензэ аволь покш аппаратонь роботниктнень Владимир Ильич истяжо терпеливо ды кеместэ тонавтыль роботамо ды тень пингстэ зярдояк истяк а кадныль вейкеяк промах...

Бюрократизмань ды волокитань каршо бороцямосонть важнейшейкс Ленин ловсь тевень теемант проверямонзо или, кода сон кортыль, сень проверямонть, мезе лисни тевсэ...

Ленин требовал роботасо деловитость ды практичность. Те парсте неяви сонзэ весе оперативной роботастонзо. «Тынь сёрмалитядо кувака конёвнеть пенаямо марто, седе виде: **авардема марто**, деловой предложениятнень таркас....»—сёрмадсь сон Наркомпродонтень.—Тынь нолдтнинк кеденк, но эзиде бороця, тевс эзинк ютавто бороцямонь весе средстватнень, —сеетьстэ истят валт марсильть сонзэ пельде ялгатне роботасонть кодамояк неудачань кувалт...

Эсензэ мудрой указаниятнесэ ды личной примерсэнзэ Владимир Ильич ломатнес терпеливо воспитывал государственной роботань культурной навыкт. Волокитань каршо бороцямонь тевентень сон подходил эрьва ёндо. Зярдо эрявкшныль, сон максниль административной мерань взысканияткак, теиль истя, штобу волокитадо тевтнеде весе содавольть, сынст максылинзе публичной судс» (Л. Фотиева).



В. И. Ленин прямой провод вакссо.
Роботась И. Гарбарь художникенть.
Репродукциясь Г. Широкованъ. (Фотось ТАСС-нь).

ЛЕЦТНЕМАТ ЛЕНИНДЭ

«Монь радовавтниль эрямонтень сонзэ пек парсте неявикс волясь ды мерзостнень а вечкемась, мон мельсапаросо ванылинь од шкань се азартонть лангс, конаньсэ сон пештиль весе сень, мезе тениль. Монь дивавтыль сонзэ пек покш роботоспособностесь. Сонзэ движениянзо ульнесть шождынеть, ловкойть, ды а покш, но виев жестэсь парсте ладиль сонзэ речень марто, конаньсэ истяжо аламольть валт, но ламольть мыслят. Ды монгольской типень лицясонзо палыльть, налксильть эрямонь а видексчинть ды горянть карщо апак сизе бороцицянть неть пштн сельтне, палыльть, вишкиньгалезь, конщневезь, иронически мызолдозь, гневсэ цитнезь. Неть сельтнень питнемась речентъ теиль еще седеяк пек пицикс ды чарькодевицякс.

Кой-зярдо неявиль, што сонзэ духонь певтеме энергиясь сельтнестэ нолтни сяткт ды валтнэ, конат пештязельть сонзэ эйсэ, тимболдыть коштонть» (**М. Горький**).

«Ламот дивильть, што, зярдо ульнесь панезь университетстэ, сон вейке иес, киньгак лиянь лездамовтомо, кодамояк курсовой ды полукурсовой испытаниянь апак максне, эсь прянзо анокстызе истя парсте, што сдал вейсэ эсензэ курсонть марто. Пек паро способностнеде башка, Владимир Ильичень лездась теньсэ сонзэ покш трудоспособностеськак».

«Владимир Ильич тюрьмасо кувать аштеме прянзо анокстазь, тюрьмадонть мейле васоло таркав панеманъ учнезь, решизе те шканть перть использовать питерской библиотекатненьгак, штобу пурнамс материал «Развитие капитализма в России» роботанть туртов, конань сёрмадомо сон анокстыль... Монень савкшнось кантлемс тензэ ламо книгат, конатнесэ пештязель сонзэ камерань вейке уголось... Нюрькинестэ мерезь, Владимир Ильич тюрьмасояк проявлял эсензэ эрьва шкань лакица энергиянзо... Весть, зярдо свиданиянть прядовома малав мон ёвтынь тензэ, што тевесь, кода марсевь, курок прядови, сон мерсь: «Рана, мон еще эзинь кенере материалонть весе пурнамс!» (**А. И. Ульянова-Елизарова**).

«Ленинэнь пингстэ Совнаркомсо эрсесь дельно ды оживленно. Совнаркомсо ульнесь кодамо бути сгущенной настроения, **неявиль, што сонсь шкась теевсь седе плотнакс**, истя ламо фактт, мыслят ды решениятъ эрсильть те эрьва минутастонть» (**А. В. Луначарский**).

«В. И. Ленин роботыль организованно ды планонь коряс. Сон валске марто свал секе жо шкастонть сакшныль эсензэ кабинетс, ванкшныль ламо газетат, ванкшныль од конёвт, тейниль распоряжениятъ, кортыль телефон вельде, примиль ломать, председательствовал заседаниясо ды совещаниясо ды **свал ровна 4 чассто** туиль кудов обедамо. Обедамодо ды аламос оймсемадо мейле, 6 чассто таго сыль эсензэ кабинетэв, свал минек туртов ламо запискине порученият марто, **свал покш** энергия ды творческой инициатива марто» (**Л. Фотиева**).

«Зярдо мон седе малавиксэтэ кармине содамо Ленинэнь, мон оценил сонзэ еще вейке ёнксонзо, кона а курок каятокшны сельмс. Сон эйсэнзэ лакы ды налкси... Кода сон пек, кода вадрясто, кода эйкакш лацо раки ды кода шождыне ракавтомс сонзэ, кода пек вечксы ракамонть—ломанень вийсэ стакатнень изнямонь те выраженияпть! Сех страшной минутатнестэ, конатнень миненек савкшнось переживать, Ленин, кода свал, вечкилизе весела ракамонть» (**А. В. Луначарский**).

«Сон эзь ульне аскетэкс, вечкилизе конькасо кирякснемантькак, велосипедсэ ардтнемантькак, пандо пряв кузнемантькак, охотас якамонтькак, вечкиль музыка, вечкилизе эрямонть весе сонзэ пек ламо мазысэнзэ, вечкиль ялгат, вечкиль ломать. Весе содасызь сонзэ простотанзо, сонзэ весела, виев ракамонзо. Но сонзэ весе ульнесь подчинено вейке тевс—весемень туртов валдо, просвещенной, зажиточной, содержаниядо ды радостте пешксе эрямонть кис бороцямонтень. Сонзэ сех пек радовавтнилизь те бороцямосонть успехтне. Сонзэ личноесь кода бути сонсь сюлмавиль эсь общественной деятельностензэ марто» (Н. К. Крупская).

Ленин марто монь вастнеман)*

Октябрьской революциядонть ламодо седе икеле мон сеетьстэ эсенек семиясонть марсилия Владимир Ильичень лемензэ, секс сонзэ марто вастомадонть икеле еще сон кармась улеме тень пек питней ломанькс. Лично содавиксэкс жо Ленин марто теевинь 1917 иень суровой июльской читнестэ, зярдо мон Владимир Ильичень васенцеде неия минек квартирасо.

Васня минь эринек Невской заставанть тона ёно. Тей Февральской революциядонть мейле тенек сакшнось Сталин ялгась, конань монь тетям содылизе еще Тифлиссэ, Бакусо ды Питерсэ эрямонь коряс. Иосиф Виссарионович, ссылкасто самодо мейле, мартонок аштесь чокшнень перть, ёвтнесь Курейкасо стака зимовкадонть. Покш оптимизма ульнесь Сталин ялгантъ ёвтнемасонзо. А весть сонзэ шуткатне минек кармавтнимизь ракамо.

Те венть Сталин ялгась ютавтызе минек кецэ. Омбоце чистэнть мон, сазором ды братом вейсэ Иосиф Виссарионович марто паровиккесэ тупнек ошов.

— Ков ней тынь?—минек кевкстимизь Сталин.

Минь меринек, што арситяно вешнемс ошсто квартира, секс што меленек мольсь ардтнекшнемс паровиккесэнть, кона сеиетнестэ Невской заставань тона ёно районстонть яксиль ошонь централтэнь.

— Вешнеде, вешнеде,—мерсь тенек Сталин ялгась,—ансяк моньгак илимизь стувто. Муеде моненьгак комната.

Кувать вешнемадо мейле минек удалась сиведемс 10-це Рождественской ульцястонть квартира, конань комнататнень эйстэ вейкесэ ульнесь Иосиф Виссарионовичень туртов. Мейле те квартиранть покшоль исторической ролезэ: тозонь кекшнесь Ленин, тосо эрясь Сталин. Ней те квартирась теезь музеекс.

1917 иень июль ковсто мон оймсилинь дачасо Финляндской чугункань кинть маласо, арсинь тосо ютавтомс цела ков. Но аволь пек ламо чиде мейле тревожной слухтне, конат пачколильть Петроградсто, монь кармавтымизь мекев туемс тосто.

Поездсэ, пассажиртнэнь кортнемаст кунсолозь, мон карминь содамо сехте невероятной ды нелепой вещат. Кие бути ёвтнесь, што ошсонть паника ды што Ленин, матросокс оршазь, Петроградсто оргодсь Кронштадтов.

Мон, мельсапарос каявозь, вокзалсто ардылинь кудов ды пек радовинь, зярдо минектне весе кудосольть.

Столовойстэ неинь зяро бути цёрат, сынь месть бути эсь ютковаст кортнесть. Вейкесь эйстэст ульнесь пинжактомо.

Мон теде икеле зярдояк эзинь вастне Владимир Ильич марто, монь сельмикелев эзть понгонекшне сонзэ фотографической карточканзояк. А кода тень ульнесь арсемс седеяк, што мон сонзэ застаняса эсенек кудосо. Яла теке ломатнень юткcто мон сеске жо сонзэ эйс фатинь ды инстинктивно арсезевинь, што пинжактомо ломанесь самай Ленин.

Азаргадозь буржуазиянть преследованиятнень эйстэ кекшнезь, Владимир Ильич кото чить ютавтсь минек кецэ. Сон эрясь комнатасонть, кона ульнесь Сталин ялгантъ туртов. Иосиф Виссарионович жо те комнатантень эрямо сась ансяк август ковсто.

Истямо лацо, минек квартирась теевсь пролетарской революциянь кавто гениальной вождтнень вастнема таркакс.

Шкась ульнесь сестэ стака. Продуктатнеде аламольть, рамамс сынст аволь шождынеть. Ды зярдо минь Владимир Ильичень озавтнилинек ярсамо, сон свал кевкстнилимизь, а кады ли сон теньсэ минек семиянть эйстэ киньгак вачодо.

Иосиф Виссарионович секе тев кевкстниль эйсэлек, ярсась ли Ленин мездеяк. Владимир Ильич жо, седе апак сода, кода сонзэ кис мелявты Сталин, истяжо кевкстнилимизь, андылинек ли минь Сталинэнь, зярдо сон сакшныль минек квартирав.

Июленть прядовома малав Ленинэнь савсь кадомс Петроградонть ды туемс Разливев, подпольяв. Сталин ялгась сась миненек те чистэнть валске марто. Эрявсь нарамс Ленинэнь сакалонзо, штобу лиялгавтомс сонзэ внешностензэ. Те тевентень кундась монь авам, но сонзэ мезеяк а лисиль. Сестэ тевс кундась Сталин ялгась.

Ленин оршизе тетянь пальтонзо ды прязонзо путызе сонзэ кепканзо. Сталин ялгась ды тетям лиссть вейсэ Владимир Ильич марто, штобу сонзэ провожамс вокзалов. Кода пек оймасть седеенек, зярдо маринек тетянь пельде, што весе тевесь теевсь парсте!

Ленинэнь пельде кулятне сакшныльть миненек, ды, штобу сеске жо марямс сынст, Иосиф Виссарионович курокстo сась эрямо миненек.

Финляндиясто самодонзо мейле Ленин совась Сталинэнь. Парсте мельсэнь ашти сынст те вастомась.

Мон ульнинь кудосо. Каятоць виев звонок. Панжия кенкшенть ды неинь а содавикс цёра, сонзэ прясо финской шапка ды лангсонзо раужо пальто.

— Кие теть эряви?—таладомань пачк кевкстия мон.

— Сталин кудосо?

Ды сестэ мон вайгелень коряс сеске жо содыя Ленинэнь.

— Вай авакай!—сергедевинь мон.—Ды тон, Владимир Ильич, алкуксонь фин! Тон а содаватпак.

— Лац ведь, виде?—Ильич пейдезевсь.—Сталин кудосо?—таго кевкстимим сон.

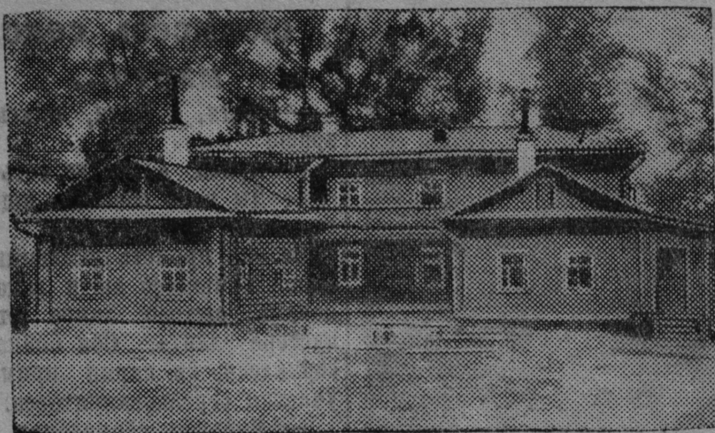
Те шкастонть, кодак маризе Ленинэнь вайгелензэ, лиссь эсь комнатастонзо Сталин. Владимир Ильич радостно здоровакшнось мартонзо. Мейле, кутмордазь, кавонест тусть башка комнатав.

...Монь часиякс ульнесь роботамс Ленинэнь технической секретартнэнь эйстэ вейкекс. Сеетьстэ савкшнось ульнекшнемс сонзэ кабинетсэ служебной тевтнень коряс. Кой-зярдо обстоятельствантне монь кармавтнилимизь обращаться сонензэ личной энялдома марто, ды свал Владимир Ильич седейшкава теиль сынст коряс весе сень, мезе эрявкшнось.

А. С. Аллилуева.

*) Сыре большевикенть—С. Я. Аллилуев ялганть тейтерензэ—А. Аллилуеванъ лецтнематнестэ.

В. И. Ленин ды И. В. Сталин «Правда» газетанть редакциясо.
Репродукция Щербаков художникенть картинасто.



СНИМКАСОНТЬ: Ульяновск ошсо В. И. Ленинэнь кудось-музеесь (кардаз ёндо ваномсто). Те кудосонть В. И. Ленин ютавтынзе эйкакш пингень иензэ.

Фотось П. Ивановонь.

Вожденть родинасонзо

Тыщат трудицят Советской Союзонть весеме ёндо сакшныть Ульяновскоев (икелень Симбирск) ваномс таркатнень, косо чачсь ды ютавтынзе эсензэ эйкакшокс ды од цёракс шканть иензэ Владимир Ильич Ленин.

Меельсь иенть перть Кудонтень-музеентень сакшность 60 тыщадо ламо ломать, обстановкань скромностесь,—Ульяновтнень семиянть бытэнзэ простотась ды культурась тейни весень лангс а стувтовикс впечатления.

Музеесь пополнился пек ламо материалсо. Музеть 23 документ, конат невтить Симбирскойсэ Ульяновтнень семиянть эрямонзо.

(ТАСС).

Ленинэнь произведениянзо эрзянь кельсэ

СССР-нь народтнэнь кельсэ эрьва иестэ миллионной тиражсо лисить В. И. Ленинэнь гениальной произведениятне. Мордовиянь трудицятнеяк получасть возможность эсь родной кельсэ ловномс ды тонавтнемс Ленинэнь трудонзо.

Мордовской Государственной Издательствась зярыя тыщат тиражсо нолдась Ленинэнь ламо произведеният.

1939 иестэ нолдазь: «Доклад 1905 иень революциядонть»—тиражозо 3 тыщат экземплярт, «Дневникстэ страничкат»—тиражозо 2 тыщат экземплярт, «Великой почин»—кавто тыщат экземплярсо, «Марксизмань колмо источниктне ды колмо составной частне»—3 тыщат экземплярсо.

1940 иестэ печатьстэ лиссь «Од ломанень союзтнэнь задачаст»—Ленинэнь докладозо, конань сон теизе 1920 иестэ комсомолонь III-це съездсэть. Те докладось 1940 иестэ лиссь 3 тыщат экземплярсо, башка изданиясо сон кавксть нолдазель икелень иетнестэ. Ютась иестэнть жо нолдазь Ленинэнь произведениязо «Самоопределения лангс нациятнень правадост».

Мордовской Государственной Издательствась В. И. Ленинэнь зярыя произведеният нолды иестя жо 1941 иестэнть.

Чарькодян, „Ленин ялгай“

„Невантъ чиресэ“ К. Треневонь пьесастонть саевкс

(Панжови занавесэсь).

Князев. Некак, ськамонок кадовинек хозяйствантень.

Сергей. Некак, истя.

Князев. Кувать ли сави аштемс миллионтнэнь велькссэ?

Сергей. Аштитяно. (Озы ваксозонзо). Таргатано.

(Сови швейцарось).

Швейцарось. Валговлиде бутынь, цёрат, капиталонть лангсто. А то кода бу мезе аволь лисе.

Князев. А тон иля тандавтне. Звоняк, Серега, Смольноев, штобу седе курок ардовольть получамост.

Сергей. (Моли телефононтень). Смольный. Смольный? Евтак тосо, ялгай, штобу кучовольть капиталонть мельга... А вана истямонть... вейксэ миллионт... Ды тосо содыть ков. Кода лемезэ? Да эрьва кодамо тевень министерства... Весе орголесть. Нама! Ды кода истя минстеменекак а ютко? Минь тесэ тенк аволь капиталистт. Мезе?

Князев. Тон ёвтник: паряк, минь истямо капиталонтень эзинек тонадо.

Сергей. (Телефонс). Ды тонсь азё тов. Ну, тердть кодамояк седе превей.

Князев. Тон мерть тензэ—капиталось, сон нежность веши.

*

Сергей. Тон косто тень содасак?

Князев. Содаса. Минек сельведтнестэ ды верьстэнтв сон.

Сергей. Кияк мекс-бути а сы. (Путызе трубканть).

Князев. Значит, озынек?

Швейцарось. (Кенкшка варштазь). Тынь вана мезе, ялгат, или кода тенк мереме—ношкстадо, пока мон могу тынк нолдамс. Ато сельведьскак, верьскак тесэ аштезь понгтадо.

Сергей. А тон иля нерне, шайтян!

Швейцарось. Истямо капитал—сонзэ ало, паряк, модаськак соракали, князтне сумлеваются, тынь жо сонзэ лангсо знаниявтомо, прок копна лангсо. Валгодо ды оргодеде чоподa прянк марто.

Сергей. Да оргодть шайтянтнэнень, крыса!

Князев. Тонстеметькак, вечкевикс, майсетяно. Пачкодинек... (Мольсь телефононтень). Ужока мон чаравтан седе пек. (Саизе телефононь трубканть, чаравты ручканть. Састо). Увны теке вьюга. Нать весе мирэнть марто кортамо моли. (Тандадсь). Смольный? Ленин ялгантъ. Князев, мерть, Якстере гвардия. Пек покш вопрос капиталдо.

(Пауза).

Князев. Шумбрат, Ленин ялгай. Князев мон, красногвардеец. Да тесэ, Ленин ялгай, апак учок тев. Минь саинек учреждения капиталнэк-мезнек, а начальствась оргодсь, весе чинтнэ пулост шлизь, а Минь капиталонть вакссэ кадовинек... Да, вейксэ миллионт ды кода улемс а содатано... Минь азорт?.. Азор ладсо, мерят? Ды ведь сон, Ленин ялгай, хозяйствасо эрьва трешникесь—целковой, ну, истямо сумма марто кода-бути... эзь савкшно... Ней савсь—те виде... Отвечатано сонзэ кис народонть икеле?. Охрана кучтадо? Вана те самай, Ленин ялгай. Пасиба. Чарькодян, Ленин ялгай. (Путызе трубканть, нардтни ливезензэ). Фу-у... Ох тон, мать чесная! (Озась мешоконть лангс).

Сергей. Ужли сонсь Ленин ялгась?

Князев. Аминь. Тынь тынсь, келя, те капиталонтень азорт. Ды отвечатано сонзэ кис весе народонть икеле.

СКАЗ ЛЕНИНДЭ

П. Кономанин.

«Евтнек тон, кие сон? Виев сон, сэрей?
Кодамо масторсто кучизь сонзэ тей?»—
Окопстонь солдатонть пертьпельде саизь.
Атятне пипкатнень кургтнестэ каизь.
Эрьватань мелезэ седе малас самс
Ды Ленинэнь кувалт кулине марямс.
Окопстонь ломанесь полонявсь почетс,
Сон талнось а куватьс, сон чачовсь прок одс.
—Ки сон?—кевкстнетядо. Маринь мон ламо
Ломанень кувалма ялгань кортамот.
Сон Волга берекстэ саевсь, косо вирь,
Прок Муромонь вирьстэ Илья-богатырь.
Зярдо сон появась ды виес совась,
Масторонть велькссэнзэ прок зорюва стясь:
Валдомгадсь менелесь, кеняргадсь паксясь,
Истямо покш ломань эзь сода модась.
Кодамя кепетець, сельмсэнзэ варштась,
Конат а мадица ёндолокс светясть,
Пачкодсь сонзэ валдось тозонь, козонь лучт
Чиськак зярдояк обед шкане эзь кучт.
Те валдось чоподанть ашолгавтсы сеск,
Те валдось народнэнь кандсь идиця лескс:
Неи сон: народось комадо ашти;
Неи сон: лангсонзо боярнэ кшитить;
Неи сон, кодамя крестьянось пишти—
Кшивтеме, нуласо,—пеке ало пштикст;
Неи сон: паксятнень соксить крестиянт,
Нуезить жо уксить бояронь ток лангс.
Ваны сон: робочейть товартнэнь теить,
Сынст вийсэ азортнэ пуреде симить.
Сон мештенть кепедизе, вийсэ сербгедсь,
Валонзо совасть трудицятнень седейс:
«Те коронть эряви маштомс педе-пев.
Сыргадо, трудицят, ды кундадо тевс!..»
Евтницясь прядызе, перьканзо варштась.
Народось прок чутомсь,—эсь думтнэс ваясь.

А. Кононов.

Почетной машинист

Московсо, Павелецкой вокзалсо, ашти аволь алкуксонь кондямо паровоз. Кода эрявик, сонзэ ули эсензэ номерэзэ: «У—127».

Но сонзэ можна содамс номертэмеяк. Сон весе якстере, ансяк трубазо красязь раужосо ды чарытнень лангсто невить ашо кикскеть. «У — 127» лемесь сёрмадозь сырнень кондямо краскасо.

Эрьва чистэ нардтнить пулентть паровозонь цитордыця якстере бортнэстэ. Аволь умок сонзэ велькссэс строясть суликань крыша: ней «У—127» лангс а понги пиземень ве петнявкскак.

Те паровозонть стронзь ламо иеде теде икеле. Ульнесь те истя. Марясть железнодорожниктне, што Ленин роботась Кремлясо Всероссийской субботниксэ, сыньгак сайсть мельтеемс субботник. Те субботникесь мольсь аволь вейке чи. Ламокстъ пурнавкшность оймсема читнестэ железнодорожниктне ды маень 1-це чис стронзь «У—127» паровозонть.

Паровозось лиссь паро: строясть эйсэнзэ сех вадря кузнецть ды слесарть, красясть эйсэнзэ сех вадря малярт.

Теде мейле робочейтне-железнодорожниктне постановили: максомс «У—127» паровозонть советской властентень подаркакс, Владимир Ильич Ленинэнь жо кочкамс паровозонь почетной машинистэкс. Решизь кучомс Ленинэнь колмо ломать—ёвтамс тензэ теде.

Зярдо колмо железнодорожниктне састь Кремлява, Ленинэнь секретаресэ мерсь тенст вежливо:

— Учодо ялгат. Владимир Ильичнень зярс а ютко.

Но учомс тенст эзь саво. Кодак ансяк Ленин марясь, што сонензэ састь робочейть, сон сонсь лиссь сынст ваксс эсензэ кабинетстэ.

— Владимир Ильич,—мерсь тензэ сех сыре робочеесь,—минь тонь назначили «У—127» паровозонть почетной машинистэкс.

Сон венстясь Ленинэнь вишкине книгине:

— Те тонь расчетной книжкат.

Владимир Ильич саизе ды ловнызе:

Фамилиясь, лемесь ды тетя лемесь — ВЛАДИМИР ИЛЬИЧ ЛЕНИН.

Кодамо должностезэ—ПОЧЕТНОЙ МАШИНИСТ.

— Минь те паровозонть строинек субботниксэ,—кортась робочеесь.

Владимир Ильич мерсь:

— Пек вадря!

Мейле пейдезевсь:

—Мон ведь уш ардтнинь паровозсо — кочегарокс. Ну, значит, ней монь лиссь повышения.

Железнодорожниктне пейдезевсть. Сынст эйстэ эрьвась вадрясто содась, кода Октябрьской революциядонть икеле Ленин паровозс кекшсь эсензэ врагтнень эйстэ, кочегарокс эсь прянть невтезь.

— А те, Владимир Ильич, жалования теть, прок машинистэнтень,—мерсь железнодорожникесь ды максесь Ленинэнь ярмак марто пакет.

Ленин варштась васня пакетэнть лангс, мейле эсензэ инженетнень лангс ды аламос арсесевсь. Мейле жо кевкстизе:

— Значит, неть монь ярмакне?

— Нама, тонь, Владимир Ильич!

— Ну сестэ вана мезе. Тынк станциясо ули, нама, эсенк клубонк. Максынк тов неть ярмактнень. Кадык сынст лангс рамить книгат. Или, паряк, еще мезеяк? Тынь уш тынсь ванодо, мезе ней клубонк туртов сех пек эряви.

Робочейтне варштасть сельмсэ:

— Кода жо истя, Владимир Ильич?..

— Да ведь тынь мериде, што неть тонь ярмактне, значит мон теян сынст марто мезе мелем.

Железнодорожниктне чатьмонсть. Ленин варштась сынст лангс:

— Ну, тынь мекс-бути сомневаетесь?

Сыре робочеесь кортазевсь:

— Жалованиясь ведь, между прочим, эрьва ковсто карми молеме...

— Чудесно! Эрьва ковсто и максынк сонзэ клубонтень.

Сон таго пейдезевсь ды кемэстэ сюврдызе эрьва робочеенть кедензэ:

— Меельсь шкастонть минек чугункань китне пек вадрялгавтызь эсест роботаст. Железнодорожник ялгатнэнень ёвтадо пельдень благодарность.

* * *

Се шкастонть саезь «У—127» паровозось аволь а ламо роботась чугункань ки лангсо. Сон усксесь пассажирт ды товарт. Но сех ламо—поездт, конатнесэ ульнесь уголь московской заводтнень туртов.

Меельседе эсензэ ки лангс сон лиссь 1924 иень январьстэ. Те ульнесь се чистэнть, зярдо народонтень теевсь стака горя: Горкасо кулось Ленин ялгась.

Ды, траурной знамя марто, «У—127» паровозось Московов ускизе эсензэ почетной машинистэнь теланть.

Ванстыть ней железнодорожниктне те паровозонть. Ванстыть кеместэ, прок Ленинде памятенть.

ВЛКСМ-нь ЦК-со

ВЛКСМ-нь ЦК-сь аравтызе Якстере Армиянь XXIII-це годовщинанть лемсэ комсомольской кроссонть (соревнованиянть) васенце чикс—1941 иень февралень 2-це чинть—недлячинть.

Кроссонь васенце чинть ознаменованияс ВЛКСМ-нь ЦК-сь рекомендует первичной, районной ды ошонь комсомольской организациятненень ютавтомс комсомолецтнэнь ды од ломатнень массовой физкультурной вечерт, эй лангсо карнавалт, парксо гулянияt, специальной киносеансt.

Комсомольской газетань редакциятненень мерезь февралень 1-це чистэнть нолдамс кроссонь (соревнованиянь) васенце чиденть специальной страницат.

* * *

Сень кувалт, што карми улеме ютавтозь Якстере Армиянь XXIII-це годовщинанть лемсэ комсомольской кросс (соревнования), ВЛКСМ-нь ЦК-сь физкультурань ды спортонь тевтнень коряс СССР-нь СНК-со Всесоюзной комитетэнтень тейсь предложения, сеть колхозтнэнь комсомольской организациятнесэ, конатнесэ (колхозтнэсэ) арасть физкультурань коллективть, ГТО-нь комплексэнь норматнень примамонь коряс комиссиянь теемадо.

Физкультурань ды спортонь тевтнень коряс СССР-нь СНК-со Всесоюзной комитетэсь кемекстась инструкция «Сеть колхозтнэнь первичной комсомольской организациятнесэ, косо арасть физкультурной коллективть, ГТО-нь комплексэнь норматнень примамонь коряс комиссиянь теемадо».

Тень кувалт ВЛКСМ-нь ЦК-сь кармавтынзе комсомолонь райкомтнень вейсэ физкультурань ды спортонь тевтнень коряс комитетэнть (инспекторонть) марто кемень чинь шкас теемс колхозонь первичной комсомольской организациятнесэ комиссият ГТО-нь комплексэнь норматнень примамонь коряс ды максомс тенст практической лезкс сынст роботасост.

Кемекстызе физкультурань ды спортонь тевтнень коряс СССР-нь СНК-со Всесоюзной комитетэсь

Сеть колхозтнэсэ, косо арасть физкультурань коллективть, ГТО-нь комплексэнь норматнень примамонь коряс комиссиятнеде

ИНСТРУКЦИЯ

1. ГТО-нь комплексэнь норматнень максомантень анокстамонть ды примамонть организовамонь цельтнесэ сеть колхозтнэсэ, косо арасть физкультурань коллективть, комсомольской организациятнесэ теевить комиссият ГТО-нь комплексэнь норматнень примамонь коряс.

2. Комиссиятне улить теезь комсомолецтнэнь - физкультурниктнень, ГТО-нь значкистнэнь, физкультурань коряс общественной инструктортнэнь, медицинской ды лия роботниктнень эйстэ. Комиссиянь количественной составось может улемс аравтозь 3 ломаньстэ саезь 9 ломаньс.

3. Комиссиянь персональной составонть комсомольской организациянть представлениянзо коряс кемекстасы физкультурань ды спортонь тевтнень коряс районной комитетэсь (инструкторось), тосо, косо арась районной комитет (инспектор)—комсомолонь райкомось, мейле должен улемс кемекстазь физкультурань ды спортонь тевтнень коряс областной комитетэнть приказсо.

4. Комиссиянть прявтокс ашти председатель, конань персонально кемекстасы комсомольской организациясь. Комиссиянь члентнэнь эйстэ вейкесь аравтови учетонть кис ответственнойкс.

5. Комиссиянть роботанзо лангсо руководстванть вети колхозонь комсомольской организациясь.

6. Комиссиянть обязанностекс ашти:

а) ГТО-нь комплексэнь норматнень максомантень комсомолецтнэнь, од ломатнень, конат аволь комсомолсот, ды взрослой ломатнень анокстамонть организовамосонзо участиясь;

б) ГТО-нь комплексэнь весе ступентнень коряс норматнень примамось;

в) нормань максыцятнень ловомась ды ГТО-нь комплексэнь коряс роботадонть отчетностень ветямось;

г) сетнень кувалт, конат максызь весе норматнень, материалонь анокстамось ды комсомольской организациясонть кемекстамодост мейле физкультурань ды спортонь тевтнень коряс комитетэнтень (инспекторонтень) сынст максомась, тосо жо, косо арась районной комитет (инструктор)—сетнень кувалт, конат максызь ГТО-нь норматнень, материалтнэнь комсомолонь военно-физкультурной комиссиясь кучсынзе физкультурань ды спортонь тевтнень коряс областной комитетэнтень;

д) ГТО-нь норматнень максыцятнень медицинской осмотранть организовамось;

е) ГТО-нь норматнень максыцятнень эйстэ физкультурной коллективень (группань) организовамось колхозсо физической культурань коллективде Положениянть коряс.

7. ГТО-нь комплексэнь кода теоретической, истя жо практической норматнень ды требованиятнень коряс испытаниянь ютавтомант туртов комиссиясь эсензэ роботантень таргги активистт: учительть, медицинской роботникть, запасонь командирт ды лият.

8. Физической культурань коллективень организовамонь шкастонть саезь ГТО-нь комиссиясь роботы физической культурань коллективтнень ГТО-нь комплексэнть коряс комиссиятнень роботадост Инструкциянть марто соответствиясо, конань (Инструкциянть) кемекстызе Всесоюзной комитетэсь.

Саранск ошонь ламо од ломать оймсема чистэ, роботадо ды тонавтнемадо мейле ютко шкасто налксекшнить хоккейсэ.

СНИМКАСОНТЬ: Саранск ошонь «Учитель» стадиононть катоксо хоккейсэ налксицят.

Фотось П. Ивановонь.

Яла течи ды ванды...

Ютась иень ноябрь ковсто саезь эзть панжтневе Пермизь велесэ Калинин лемсэ колхозонь кузницянть кенкшензэ. Ды аволь секс, што кузнецтненень а месть тейнемс. Тевть улить ды ламо. Кузницясь пекстазь ашти колхозонь председателенть Пивкин ялгант чумонзо коряс. Те истя сонензэ кодаяк а ушодови тунда видема шкантень эсь колхозсо инвентарень ремонтировавтомась.

Лов ало аштить 24 плуг, эрьва кува ёртневезь 21 полотна изамот. Весе сынь эрявить витнемс. Ламо лия коймезе эряви анокстамс тунда видемантень. Пивкин ялгась жо еще яла раскачивается, кортни, што вана течи или ванды карматано тундонтень анокстамо, инвентаренть витнеме. Тундось, келя, еще васоло, минь кенердяно анокстамс.

К. Ефимов.
Б.-Березниковской р-н.

Лиссть левшсэ сюлмсезь сокс марто...

— Митя, а Митя, пиксеть арась?

— Арась. А мезекс теть?

— Ды вана соксонь кшнам сезевсь.

Ве ёно промсть школьникть. Сынст куншкасо ашти ломань, конань ожензо ланга стазь якстере лента. Сон бойкасто сёрмалесь, ки карми примамо участия соревнованиятнесэ.

— Моньгак сёрмадомак.

— А тон, Вася, молят?

— Нать уш молемс.

Истя ушодовсть лыжань коряс районной школьной соревнованиятне Ардатовасо.

Беряньстэ анокстамось ды соревнованиянь аволь организованнойстэ ютавтомась ветизь сенень, што ламот састь соревнованияс истямо сокс марто, конат сюлмсезь пиксексэ, левшкесэ, кой-конатнень соксост ульнесть синтрезь. Соревнованияс молицятнень сёрмалесть ансяк стартонть лангсо. Икеле пелев заявкат кодаткак арасельть.

Тень кувалт районной соревнованиятнес састь а ламо лыжникть—ошстонть пурнавсть ансяк 76 ломань, сестэ кода школьной физкультурной коллективтне, сех аламо, могли бу нолдамс 350 лыжник. Ансяк Ардатовской школантень эряволь бу кучомс соревнованияс 150 ломань, но лиссть старт лангс ансяк 29 лыжник.

Школань директортнэ ды роносъ, конат должны ульнесть возглавить школьникень лыжной соревнованиятненень анокстамонть ды сынст ютавтомантъ, овси а роботыть те тевсэнть. Секс самай соревнованиятнесэ участниктнень эйстэ бедекс ламотне эзизь топавто БГТО-нь норматнень, ды макссть результатт пек седе вишкинеть общегородской соревнованиятнень коряс. Примеркс, средней школань тонавтницясь Кормилицын ялгась ютась районной соревнованиятнесэ, конатнень сон парсте анокстась прянзо, колмо километратнень ютынзе 15 минутас 30 секундас. Школьной жо соревнованиятнесэ сон колмо километратнень ютынзе ансяк 20 минутас.

Истят факт можна невтемс зярыя. Весе сынь кортыть лыжной соревнованиятнесэ участниктнень алкине показательтнеде.

Седе тов соревнованиянь ютавтомсто неть асатыкстнэнь эряви ловомс ды а нолдамс.

И. АНТОНОВ.

Тонавтнить оборонной тевенть

Од Жабино велень «Якстере теште» колхозонь од ломатне тонавтнить оборонной тевенть.

Меельсь шкастонть 12 комсомолец максызь Ворошиловской стрелоконь значоконть лангс, 8 пионерт—юной Ворошиловской стрелоконь значоконть лангс норматнень, 70 од ломань максызь норматнень ПВХО-нь значоконть лангс.

Д. Иритов.
Б.-Игнатовской р-н.

Парсте анокстамс Якстере Армияв очередной призывентень

Сталинской Конституциясонть сырнень буквасо сёрмадозь, што Рабоче-Крестьянской Якстере Армиясонть воинской службась ашти СССР-нь граждантнэнь почетной обязанностекс, што отечестванть ванстомась—СССР-нь эрьва гражданинэнть священной долг.

Советской патриотнэ ловить сех покш честекс кантлемс Советнэнь масторонь воинэнь званиянть, улемс эсь масторонь границатнень достойной ванстыцякс. Военной службав призывень чись минек оштнева ды велетнева тейневкшни весе народонть торжестваскс.

Ютась иетнестэ призывтне, сех пек 1940 иень призывесь, невтить, кодамо покш радость марто минек од ломатне молить Якстере Армияв ды Военно-Морской Флотов. Ламо сядот од ломать отказыльть льготатнестэ, конатнень сынест макснилизь закононь коряс. Ламо тетят ды ават энялдыльть досрочно зачислить сынст цёраст Якстере Армиясо ды Военно-Морской Флотсо служамо.

1940 иестэнть Мордовской АССР-сь максcь РККА-в пек вадря, грамотной, физически кеме пополнения.

Ней эряви парсте анокстамс очередной призывентень. Призывентень анокстамось ды сонзэ ютавтомась ашти аволь ансяк военкоматнэнь ды призывной комиссиятнень, но истяжо весе партийной, комсомольской ды профсоюзной организациятнень, весе советской общественностенть почетной боевой задачакс.

Якстере Армияв ды Военно-Морской Флотов минек славной советской од ломатнень призывдэнть икеле военкоматнэнень эряви ютавтомс анокстамонь покш робота.

1941 иень январень 10-це чистэнть январень 30-це чис моли Мордовской АССР-нь призывной участкатнесэ граждантнэнь приписка: а) конат чачсть 1922 иестэ, б) конат чачсть 1923 иестэ ды прядсть средней школат, техникумт ды сынест приравненной лия учебной заведениятнес ды в) старшей призывной возрастонь граждантнэнь приписка, конат кодамояк причинань коряс икеле эзть юта приписка ды Якстере Армияв призыв.

Приписканть прядомадо мейле секе жо ушодови призывентень анокстамонть роботась. Сёрмас а содыця ды аламодо содыця весе призывниктне тоско, кона эрсить, должны улест тонавтозь ликбезэнь школасо 1941 иень июлень 1-це чинть самс, сэредицятне улест лечазь августонь 1-це чинть самс.

Эряви призывниктнень таргамс массовой оборонной роботас, военной тевенть тонавтнеме. Советской од ломатне должны эсь пряст анокстамс военной тевентень, должны тонавтнемс военной тевенть Осоавиахимень группатнесэ, командатнесэ ды отрядтнэсэ.

Местной партийной, советской, комсомольской, профсоюзной организациятнень ды оборонной добровольной общественностень лездамост пингтсэ, сех соревнованиясонть, конань Мордовиясь вети Чувашской АССР-нть марто 1941 иестэ призывентень сех парсте анокстамонть ды сонзэ ютавтомантъ коряс,—Мордовской АССР-сь зани сех паро тарка Московской Военной округсонть.

Кочемировский.

Ответственной редакторось А. ЩЕГЛОВ.

Заказ № 131. Редакциянть адресэзэ: Саранск, Советская ул., Дом Печати, 4-ий этаж, телефон № 1—85. Типография «Красный Октябрь».

Ю323.